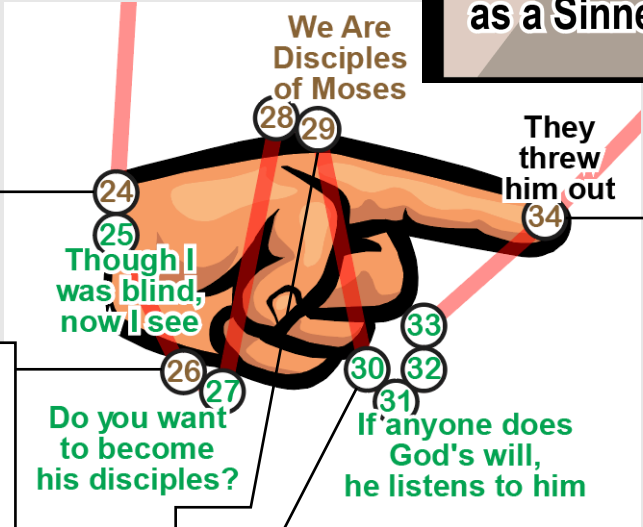


English text: World English Bible (public domain) Greek text: Westcott-Hort Greek New Testament (public domain)
 Graphics: Copyright Stéphane Tibi and his licensors. All rights reserved. www.studymaps.org

24 Ἐφώνησαν οὖν τὸν ἄνθρωπον ἐκ δευτέρου ὃς ἦν τυφλὸς καὶ εἶπαν αὐτῷ· δὸς δόξαν τῷ θεῷ· ἡμεῖς οἶδαμεν ὅτι οὗτος ὁ ἄνθρωπος ἀμαρτωλὸς ἐστίν.
 25 ἀπεκρίθη οὖν· ἐκεῖνος εἰ ἀμαρτωλὸς ἐστίν οὐκ οἶδα· ἐν οἷδ' ὅτι τυφλὸς ὦν ἄρτι βλέπω.

24 So they called the man who was blind a second time, and said to him, "Give glory to God. We know that this man is a sinner."
 25 He therefore answered, "I don't know if he is a sinner. One thing I do know: that though I was blind, now I see."

November 18 - John 9:24-34
 They Reject Him as a Sinner



34 They answered him, "You were altogether born in sins, and do you teach us?" Then they threw him out.

34 ἀπεκρίθησαν καὶ εἶπαν αὐτῷ ἐν ἀμαρτίαις σὺ ἐγεννήθης ὅλος καὶ σὺ διδάσκεις ἡμᾶς καὶ ἐξέβαλον αὐτὸν ἔξω.

26 εἶπον οὖν αὐτῷ· τί ἐποίησεν σοι; πῶς ἤνοιξεν σου τοὺς ὀφθαλμούς;
 27 ἀπεκρίθη αὐτοῖς εἶπον ὑμῖν ἤδη καὶ οὐκ ἠκούσατε· τί πάλιν θέλετε ἀκούειν; μὴ καὶ ὑμεῖς θέλετε αὐτοῦ μαθηταὶ γενέσθαι;

26 They said to him again, "What did he do to you? How did he open your eyes?"
 27 He answered them, "I told you already, and you didn't listen. Why do you want to hear it again? You don't also want to become his disciples, do you?"

30 The man answered them, "How amazing! You don't know where he comes from, yet he opened my eyes.
 31 We know that God doesn't listen to sinners, but if anyone is a worshiper of God, and does his will, he listens to him.
 32 Since the world began it has never been heard of that anyone opened the eyes of someone born blind.
 33 If this man were not from God, he could do nothing."

30 ἀπεκρίθη ὁ ἄνθρωπος καὶ εἶπεν αὐτοῖς· ἐν τούτῳ γὰρ τὸ θαυμαστὸν ἐστίν, ὅτι ὑμεῖς οὐκ οἶδατε πόθεν ἐστίν καὶ ἤνοιξεν μου τοὺς ὀφθαλμούς.
 31 οἶδαμεν ὅτι ὁ θεὸς ἀμαρτωλῶν οὐκ ἀκούει. ἀλλ' ἐάν τις θεοσεβῆς ἦ καὶ τὸ θέλημα αὐτοῦ ποιῇ τούτου ἀκούει.
 32 ἐκ τοῦ αἰῶνος οὐκ ἠκούσθη ὅτι ἠνέωξεν τις ὀφθαλμούς τυφλοῦ γεγεννημένου·
 33 εἰ μὴ ἦν οὗτος παρὰ θεοῦ οὐκ ἠδύνατο ποιεῖν οὐδέν.

28 καὶ ἐλοιδόρησαν αὐτὸν καὶ εἶπον· σὺ μαθητὴς εἶ ἐκείνου, ἡμεῖς δὲ τοῦ Μωϋσέως ἐσμὲν μαθηταί·
 29 ἡμεῖς οἶδαμεν ὅτι Μωϋσεὶ λελάληκεν ὁ θεὸς, τοῦτον δὲ οὐκ οἶδαμεν πόθεν ἐστίν.

28 They insulted him and said, "You are his disciple, but we are disciples of Moses.
 29 We know that God has spoken to Moses. But as for this man, we don't know where he comes from."